



Stadtverordnetenversammlung wählt neue Bürgermeisterspitze

(sm) In der aktuellen Stadtverordnetenversammlung am Donnerstag, 12. März, standen wichtige personelle Entscheidungen an.

Nach dem Tod von Bürgermeister Tobias Tietgen musste die Bürgermeisterspitze der Stadt Friedrichstadt neu gewählt werden. Die Stadtverordneten gedachten zu Beginn der Sitzung des Verstorbenen und würdigten sein Engagement für die Stadt.

Im Anschluss daran wählte die Stadtverordnetenversammlung Uwe Eisenmann (CDU) zum neuen Bürgermeister der Stadt Friedrichstadt. Er führte dieses Amt bereits in den letzten Monaten vertretungsweise aus.

Zur 1. stellvertretenden Bürgermeisterin wurde Doreen Stümpel (SPD) gewählt. Damit führt sie dieses Amt neben der 2. stellvertretenden Bürgermeisterin Sonja Wulff (SSW) und dem 3. stellvertretenden Bürgermeister Bernd-Roland



(v. li. n. re.) Bernd-Roland Hühndorf, Doreen Stümpel, Uwe Eisenmann und Sonja Wulff. Foto@ Stadt Friedrichstadt

Hühndorf (Bündnis 90/Die Grünen) aus.

Darüber hinaus wurde Sebastian Kahlcke (SPD) als Nachrücker in die Stadtverordneten-

versammlung aufgenommen. Mit den Neuwahlen setzt die Stadtverordnetenversammlung ein Zeichen für Kontinuität und gemeinsames verantwort-

ungsvolles Handeln für Friedrichstadt. Gleichzeitig bleibt die Erinnerung an Bürgermeister Tobias Tietgen und sein Wirken für die Stadt lebendig.

Tourismusverein ist Vorverkaufsstelle für NAH.SH-Fahrkarten

(sm) Seit dem 14. Dezember 2025 ist der Tourismusverein Friedrichstadt u.U. e.V. offizielle Vorverkaufsstelle für Fahrkarten des Nahverkehrs in Schleswig-Holstein.

Damit haben Bürgerinnen und Bürger sowie Gäste der Stadt eine zusätzliche Möglichkeit, Tickets persönlich vor Ort zu erwerben und sich rund um den öffentlichen

Nahverkehr beraten zu lassen.

Zu den angebotenen Leistungen gehören die Beratung und der Verkauf von Fahrkarten, Erstattungen sowie der Umtausch und die Stornierung von Tickets. Darüber hinaus informiert das Team des Tourismusvereins zu verschiedenen Abonnements, gibt Auskunft

zu Fahrgastrechten und nimmt Beschwerden oder Reklamationen entgegen, die anschließend an die zuständigen Stellen weitergeleitet werden.

Gerade bei starker Sonneneinstrahlung oder technischen Schwierigkeiten kann der Ticketkauf am Automaten am Bahnhof mitunter erschwert sein. In solchen

Fällen bietet die persönliche Beratung im Büro des Tourismusvereins eine komfortable Alternative.

Das Team des Tourismusvereins Friedrichstadt freut sich darauf, Bürgerinnen und Bürger sowie Gäste der Stadt beim Ticketkauf zu unterstützen und bei Fragen rund um den Nahverkehr beratend zur Seite zu stehen.

Konfirmationen 2026

Die Konfizeit geht ihrem Ende und zugleich ihrem Höhepunkt, der Konfirmation entgegen. **Am 29. März werden in Friedrichstadt konfirmiert:** Lilith Drews, Oldenkooer Ring 19, Friedrichstadt; Emma Gloxin, Steckelmacherstraße 6, Friedrichstadt; Stella Gorte, Christiansenstraße 15, Friedrichstadt; Ashley Pahlke, Eiland 6, Friedrichstadt; Laura Stieglitz, Koldenbüttler Straße 40, Friedrichstadt; Jasmin Vogel, Steckelmacherstraße 16, Friedrichstadt. **Am 19. April wird in Koldenbüttel konfirmiert:** Bo Heidemann, Am Fürstenburgwall 8, Friedrichstadt.

Ev.-Luth.Kirchengemeinde Friedrichstadt



Gemeinsam für unser Dorf:
Willkommen,
Tanja Arp-Götze!

Ab dem 1. April übernimmt Tanja Arp-Götze die vielfältige und wichtige Aufgabe unserer neuen Dorfkümmern. In der Gemeinderatssitzung am 12. März stellte Bürgermeister Schulz sie den Anwesenden vor, gratulierte herzlich und wünschte ihr viel Freude und Erfolg in dieser verantwortungsvollen Tätigkeit. Weitere Informationen zu ihren Aufgaben, Kontaktmöglichkeiten und Erreichbarkeit werden in den kommenden Tagen bekannt gegeben.

Ernst-W. Schulz, Bürgermeister

 **Haus & Grund®**
Eigentum. Schutz. Gemeinschaft.
Husum

Probleme mit Ihren Mietern?

**Kostenfreie Rechtsberatung
jetzt auch in Friedrichstadt!**

haus-und-grund-husum.de Tel. 04841 - 65107

Michael Timm
Zimmerei

♦ Ausführung von sämtlichen Zimmererarbeiten
♦ Innenausbau ♦ Gerüstbau ♦ Dacheindeckung
♦ Asbestsanierung/-entsorgung nach TRGS 519

Tel.: 0 48 82 / 50 21 ♦ Mobil: 01 75 / 8 40 76 07
Fax: 0 48 82 / 57 71 ♦ zimmerei-timm@t-online.de

Professionelle Fußpflege seit 25 Jahren

auch außer Haus nach
telefonischer Vereinbarung:

0151 / 215 77 617

Edina Möller, Westerhafenstr. 22, Friedrichstadt



Gardinen in großer Auswahl!

BERATUNG · AUSMESSEN · MONTAGE

Plisseestores · Rollos · Insektenschutz

Annahmestelle Heißmangel und Wäsche
Wäscherei Jebe – sowie Norge-Reinigung

Passbilder

TEXTILHAUS Adolf Barteld

Inh. H.-A. Dethlefs

Claus-Harms-Straße 16 · 25774 Lunden

Telefon 04882-230 · Fax 603340

Für Sie · pünktlich · freundlich · hilfsbereit · www.taxi-500.de

TAXI

B Blume
Claußen

Dialyse, Bestrahlungs- & Rehafahrten · auch rollstuhlgerecht

Unsere Taxen sind mit
Trennwänden ausgestattet!

Friedrichstadt
04881-500



Café am Bahnhof

Inh. Gesa Gloxin · Bahnhofstraße 1a
25840 Friedrichstadt · Tel. 04881-937900

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 5.30-17 Uhr, Sa. 5.30-12 Uhr, So. 7-11 Uhr

kalte
Platten

Senioren- und Pflegeheim

Huus Moorschift
BI UNS TO HUS.

Ambulanter Pflegedienst

Huus Moorschift
AMBULANTE PFLEGE. TEAM SEETH.

Tel. 04881-7107 info@huus-moorschift.de

Knoll Heizung Sanitär

alten u. behindertengerechter Badumbau

Erneuerung, Reparatur von Heizungsanlagen

Badmodernisierung Klempnerarbeiten

Beseitigung von Abflußverstopfungen

Rohrbruchbeseitigung Heizungswartung

Friedrichstadt **04881 937799**

Wir erledigen auch die kleinen Reparaturen

Lesen Sie ihre „Die Woche“ auch online!

www.diewoche.sh

Sie haben etwas aus der Region zu berichten?

... dann senden Sie uns ihre Texte und
Fotos an: diewoche@pingel-druck.de

BW Bastian Witte

FINANZBERATUNG

Mobil: 01556 / 610 68 68
E-Mail: info@bastianwitte.de
Web: www.bastianwitte.de

- ✓ Versicherungen
- € Baufinanzierung
- 👤 Altersvorsorge
- 📈 Sparpläne
- 🏠 Geldanlage
- 🏠 Verkauf Ihrer Immobilie



Brandschutz bremst Museumsbetrieb aus

Das Heimatmuseum Lunden und das NaTour Centrum sind weit über die Grenzen des Kirchspiels hinaus als kulturelle Ankerpunkte bekannt. Doch hinter den Kulissen sorgen derzeit strenge Brandschutzauflagen für erhebliche Einschränkungen im Museumsalltag. Während die Vorbereitungen für die kommende Jahreshauptversammlung laufen, richtet der Verein einen dringenden Appell an die Öffentlichkeit.

Massive Einschränkungen im Innenbereich: Aufgrund fehlender Fluchtwege darf sich im 1. Stockwerk zeitgleich nur eine maximale Anzahl von 10 Personen aufhalten. Um dies zu kontrollieren, wurde ein System mit Berechtigungskarten eingeführt. Noch gravierender ist die Situation im 2. Stockwerk, das für den Publikumsverkehr komplett gesperrt werden musste. Ihre Sicherheit hat für uns oberste Priorität, so das Team des Museums. Doch klar ist auch: Ohne bauliche Veränderungen bleibt ein Teil der Geschichte des Kirchspiels für die Öffentlichkeit verborgen.

Lösung in Sicht? Die rettende Außentreppe. Um den vollen Betrieb wieder aufnehmen zu können, ist die Installation einer Außentreppe als zusätzlicher Fluchtweg zwingend erforderlich. Die Kosten für ein solches Bauprojekt sind jedoch immens. Da der Verein e.V. diese Summe nicht aus Eigenmitteln stemmen kann, ist er auf die Hilfe der Bürgerinnen und Bürger sowie Unterstützer angewiesen. Ein großer Spendenaufruf soll nun die nötigen Mittel für die Brandschutzmaßnahme sichern.

Spendenaufruf: Unser Mu-

seum braucht eine Treppe! Aufgrund strenger Brandschutzauflagen dürfen momentan maximal nur 10 Personen gleichzeitig in den 1. Stock. Das 2. Stockwerk musste sogar komplett gesperrt werden.

Wir müssen dringend eine Aussentreppe als zweiten Fluchtweg installieren. Nur so können wir wieder Schulklassen, Gruppen und Besucher ohne Einschränkungen empfangen. Der Verein für Heimatgeschichte e.V. leitet das Museum ehrenamtlich mit viel Herzblut. Doch die Kosten für eine Aussentreppe sind für uns alleine finanziell nicht zu stemmen.

Bitte helft uns mit einer Spende! Jeder Euro bringt uns eine Stufe näher zur Wiedereröffnung des ganzen Hauses. Spendenaufruf stößt auf große Begeisterung, bereits wenige Tage nach dem Start unseres Spendenaufrufs zeichnet sich ein beeindruckendes Interesse ab.

Wir möchten uns herzlich bei allen Bürgerinnen und Bürger für die breite Unterstützung bedanken. Ein herzliches Dankeschön gilt auch dem Rewe Markt in Lunden, der uns mit seiner Pfandbon-Sammelaktion tatkräftig unterstützt. Vielen lieben Dank!

So könnt ihr spenden: Gutes tun kann einfach sein. Unterstützt uns mit deiner Mitgliedschaft und hilft uns, dort anzupacken, wo es wirklich zählt. Ab nur 20 Euro im Jahr bist du dabei, nach oben sind deiner Großzügigkeit natürlich keine Grenzen gesetzt. Natürlich freuen wir uns auch über jede Einzelspende. Selbstverständlich stellen wir Ihnen auch im Bedarfsfall eine Spendenquittung dazu aus.

Empfänger: Verein für Heimatgeschichte e.V. des Kirchspiels Lunden, IBAN: DE 44 2145 0000 0102 0861 47, Stichwort: Aussentreppe. Vielen Dank für Ihre Unterstützung.

Trotz baulichen Hürden blickt der Verein nach vorne. Alle Mitglieder sowie die Bürgermeisterinnen und Bürgermeister der umliegenden Gemeinden sind am Donnerstag, 19. März, um 19 Uhr zur diesjährigen Jahreshauptversammlung in das Heimatmuseum und Naturzentrum Lunden eingeladen.

Neben den Berichten für das vergangene Jahr und Neuwahlen (u. a. 1. und 2. Vorsitzende/r sowie Kassenwart/in) werden die Überlegungen für 2026 und die Finanzierung der Brandschutzmaßnahmen zentrale Themen des Abends sein.

Der Verein hofft auf eine rege Teilnahme, um gemeinsam die Zukunft des Museums zu stärken und das Haus bald wieder in vollem Umfang für zugänglich zu machen.

Wiebke Kühl, 1. Vorsitzende

Suche Schreibkraft

für literarische Texte,
Senioren sehr erwünscht.
Telefon 04881-17 17
(Bitte länger klingeln lassen!)

Grünabfall-Deponien Stapel öffnen wieder

Die beiden Grünabfalldeponien der Gemeinde Stapel öffnen dies Jahr wie gewohnt jeweils am ersten und dritten Samstag jeden Monats (außer an Feiertagen), beginnend am 21. März.

Immer von 9.30 bis 11.30 Uhr können Buschwerk, Laub, Strauch- und Rasenschnitt und auch Moos vom Vertikutieren aus Stapeler Gärten an den Deponien Twieburg und Wollenberg abgegeben werden.

Da die Verarbeitung bzw. Entsorgung der Grünabfälle mit hohen Kosten verbunden ist, muss die Gemeinde Gebühren erheben.

Die jeweils aktuellen Gebühren sind unter „Gebühren & Satzungen“ auf der Homepage www.gemeinde-stapel.de aufgeführt. Den Betrag bitte möglichst passend mitbringen.

Petra Spaarschuh

JHV des CDU-Bezirksverbandes Lunden

(rd) Am 4. März fand die diesjährige JHV des CDU-Bezirksverbandes Lunden und Umgebung im Schwimmbadcafé statt.

Der Vorsitzende Holger Kühl konnte u.a. den Landtagsabgeordneten Andreas Hein und die beiden Kreistagsabgeordneten Marie-Luise Witt und Hans-Detlef Petersen sowie den stellvertretenden Lundener Bürgermeister Bernd Bardekowsky begrüßen.

Nach den Regularien und den Vorstandswahlen (der alte ist auch der neue Vorstand) verlas der Schatzmeister seinen

geordneten Kassenbericht und stellte eine solide Haushaltslage dar. Die Kassenprüfer stellten eine vorbildliche Haushaltsführung fest und beantragten die Entlastung des Vorstandes, sie wurde einstimmig erteilt.

Andreas Hein gab einen „Bericht aus Kiel“ und einen neuen Sachstand zur „Northvolt“-Ansiedlung in Heide. Es ergab sich eine rege Diskussion bei der viele Fragen geklärt werden konnten. BV Holger Kühl schloss diesen informativen und erfolgreichen Abend und wünschte allen einen guten Heimweg.

Kunstaussstellung im Haus Peters

(rd) Am 21. März um 15 Uhr eröffnet im Haus Peters in Tetenbüll eine Kunstaussstellung: „Frauke Petersen – Licht-Bilder“.

Diese erste Ausstellung im Jahr 2026 ist der Eiderstedter Künstlerin Frauke Petersen gewidmet, die mit ihren Arbeiten überregional bekannt geworden ist. Sand, Form und Licht, spielen schon sehr lange eine wichtige Rolle in ihren künstlerischen Arbeiten.

Durch die außergewöhnliche Verbindung von Fotografie und Sand verleiht Frauke Petersen ihren leicht reliefartigen Bildern eine neue

Realität und eine Illusion von Räumlichkeit und Tiefe.

Die Eröffnung am 21. März um 15 Uhr im Haus Peters wird begleitet von Schülerinnen und Schülern des Gymnasiums St. Peter-Ording.

Unter Anleitung ihres Lehrers Hinrich Schrade befassen sie sich im Rahmen einer AG mit der Kunst Petersens, besuchen sie in ihrem Atelier und interviewen die Künstlerin.

Das Ergebnis ihrer Arbeit wird in einem Podcast verarbeitet, der dann auf den Internetseiten der Schule und des Haus Peters zu hören sein wird.

Osterrallye in Bergenhusen

Nicht nur Storcheneier sind nun in Bergenhusen zu finden - wie in den vergangenen Jahren bietet das Michael-Otto-Institut im NABU in den Osterferien eine kostenlose Storchennallye für Kinder und Familien an. Die Rallye ist für Grundschulkinder ausgelegt und dauert circa eine Stunde. Vom Institut (Goosstroot 1) aus führen die Rätsel Besucher mithilfe von QR-Codes quer durch Bergenhusen, dabei gibt es spannende Rätsel zu lösen, viel Neues zu lernen und Störche zu bestaunen. Benötigt werden vor allem ein Smartphone und Rätselfreude, Stift und Papier dabei zu haben kann aber auch nicht schaden. Mit dem richtigen Lösungswort lässt sich am Michael-Otto-Institut eine kleine Überraschung abholen.

Frauke Mohrwinkel

Goldstube Heide

Entrümpelung zum Festpreis!

- Entrümpelung mit Wertanrechnung
- Haushaltsauflösungen
- Seniorenzüge

GRATIS KARTON! KOSTENLOSE BERATUNG!

Freundlich, preiswert und zuverlässig. Egal ob Wohnung, Keller, Haus oder Büro!

☎ 0481-81786729

Schuhmacherort 6 • HEIDE

Mo.-Fr. 10-17 Uhr • Sa. 10-14 Uhr

Anbaden wieder in Friedrichstadt

Am 29. März geht Friedrichstadt ins Wasser: Um 14 Uhr lädt das Netzwerk Friedrichstadt 2021 e.V. gemeinsam mit der Stadt Friedrichstadt und dem Büdchenteam zum traditionellen Anbaden im Treenebad ein. Die Veranstaltung richtet sich an alle, die den Start in die neue Badesaison gemeinsam feiern möchten – ob als mutige Anbaderinnen und Anbader oder als Zuschauerinnen und Zuschauer an Land. Im Mittelpunkt steht das gesellige Beisammensein und ein fröhlicher Auftakt für die kommende Badesaison. Für das leibliche Wohl sorgt das Netzwerk Friedrichstadt 2021 e.V., das kostenlose Kleinigkeiten anbietet. Getränke können am Büdchen erworben werden.

Alle Bürgerinnen und Bürger sowie Gäste der Stadt sind herzlich eingeladen, dabei zu sein und gemeinsam die Badesaison in Friedrichstadt zu eröffnen. „Bringt Gute Laune und ein wenig Sonnenschein mit, für den Rest sorgen wir“

Netzwerk Friedrichstadt 2021 e.V.

Boßelball in Koldenbüttel

Die Kombüttler Deerns und der Boßelverein Koldenbüttel veranstalten am Samstag, 21. März, 20 Uhr in „Reimers Gasthof“, Koldenbüttel ihren Boßelball. Eine Abordnung von Boßelvereinen ist eingeladen um eine „Goldene Boßel“ zu überreichen.

Jann Krüger
Boßelverein Koldenbüttel

Schwimmkurs: Plätze frei

(rd) Schwimmkurs des DLRG-Projektes Schwimm Mobil in der Zeit vom 3. August bis 14. August 2026, Montag bis Freitag im Treenebad Friedrichstadt.

Wir freuen uns, dass der Schwimmkurs des DLRG Landesverbandes Schleswig-Holstein e.V. in diesem Jahr wieder im Treenebad Friedrichstadt stattfinden kann. Voraussichtlich werden zwei Gruppen ge-

„Eingelogggt“ - Der SovD lädt ein

(rd) Der Sozialverband Deutschland, Ortsverband Lunden lädt ein zum Thema: „Eingelogggt! Fit werden für Handy, Tablet & Co“. Die Veranstaltung findet am Donnerstag, 19. März ab 17 Uhr im Haus des Gastes in Krempel statt. Der Sozialverband Deutschland hat in der Region Dithmarschen „Digitale Gesandte“ geschult, die Ihnen bei digitalen Fragen helfen. Kommen Sie unverbindlich vorbei. Die Digitalisierung schreitet schnell voran. Daher ist es wichtig Schritt zu halten. Die Digitalen Gesandte helfen Ihnen kostenlos – auf Wunsch auch zuhause, in kleinen Lerngruppen oder bei digitalen Stammtischen. Monatliche Treffen können je nach Bedarf stattfinden. Dieses Angebot ist für alle Interessierte in jeder Altersgruppe.

SUCHE

dringend Porzellan, Bestecke uvm.

Bitte alles anbieten!

HEI 0177-2723048

Einladung zur JHV

(rd) Der Ortsverband Stapel des Deutschen Roten Kreuzes lädt ein zur Jahreshauptversammlung am Donnerstag, 19. März um 14.30 Uhr im Gemeindehaus der ev. Kirchengemeinde Stapelholm in Stapel. Tagesordnung: Top 1: Begrüßung; Top 2: Gedenken der Verstorbenen; Top 3: Jahresrückblick 2025; Top 4: Kassenbericht 2025; Top 5: Bericht des Kassenprüfers; Top 6: Entlastung des Vorstandes; Top 7: Wahlen; 2. Vorsitzende, Schriftwart, Kassenwart, Bezirksdamen, 1 Kassenprüfer. Top 8: Ehrungen; Top 9: Abstimmung für eine Zusammenlegung der Ortsgruppe Süderstapel und Ortsgruppe Stapel; Top 9: Verschiedenes. Gäste sind willkommen.

Vorstandssitzung in Koldenbüttel

(rd) Der Kömbüttler Dörpsgeschichte e. V. lädt ein zur Vorstandssitzung am Donnerstag, 26. März um 18 Uhr im Gemeindezentrum. Tagesordnung: 1. Begrüßung; 2. Genehmigung der Tagesordnung; 3. Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung 2024/2025 am 4. 4. 25; 4. Arbeitsgruppe Kirchenvorplatz/Kriegerdenkmahl - Stand der Planungen; 5. Gemeinschaft internationaler darstellender Künste Koldenbüttel e. V.; 6. Haus an der Dorfstraße 42; 7. Verschiedenes

DRK Lunden macht mobil

(rd) Jeden Dienstag fährt unser Bus mit Mitgliedern zum Einkaufen nach Tönning (2,00 Euro pro Person). Anmeldung bei Torsten Heinen, 04882-3070982.

Kurse der VHS Friedrichstadt

(rd) Folgende Kurse finden im Rathaus, 2. Obergeschoss in der VHS in Friedrichstadt statt: Hatha Yoga, fortlaufend dienstags, 18 bis 19.30 Uhr, je 5 Termine, 50 Euro. Plattdeutsch, 25. März, 17 bis 18.30 Uhr, 8 Termine, 40 Euro. Englisch am Vormittag – Termin bitte erfragen, Februar, 9 bis 10.30 Uhr, 10 Termine, 60 Euro. Anmeldung und weitere Informationen gibt es bei der Volkshochschule Friedrichstadt, Am Markt 11, Tel. 04841-992-722, info@vhs-friedrichstadt.de

Dreirad für Erwachsene günstig abzugeben! Tel. 04881-7902

Musikmatinee im Schloss

(rd) Die Kreismusikschule Nordfriesland lädt ein zur Musikmatinee am Sonntag, 22. März, um 11 Uhr im Schloss vor Husum. Die Krokusse verzaubern den Schlosspark und im Rittersaal verzaubert die Musik die Zuhörer. Vom Wiegenlied zum Marsch, von der Melodie zum Rhythmus, vom Winter zum Frühling - für jeden ist etwas dabei. Zu hören sein werden Querflöte, Klavier, Violine, Marimba, Gesang und die königliche Harfe. Der Eintritt ist wie immer frei, der Förderverein der Musikschule freut sich über Spenden.

DRK: Essen in Gemeinschaft

(rd) Das nächste Essen in Gemeinschaft (3. Donnerstag im Monat) findet statt am 19. März, 12 Uhr im DRK-Zentrum in Lunden, Friedrichstraße 22. Es gibt „Gulasch mit Nudeln und Kartoffeln“ für nur 7 Euro pro Person. Bitte bei Torsten Heinen, Tel. 04882-3070982 anmelden.

DRK-Shop wieder geöffnet

(rd) Der DRK-Shop, Breiter Weg 1 in Lunden, hat seit dem 2. März wieder schon um 8 Uhr geöffnet. Montags - Donnerstags von 8 bis 14 Uhr (Änderungen vorbehalten)

„Schietsammeln“ in Drage

Die Gemeinde Drage lädt alle großen und kleinen Helfer für die Aktion „Schietsammeln in Drage“ ein. Los geht es am Samstag, 21. März. Treffen ist am Dorfgemeinschaftshaus um 9.30 Uhr. Für das leibliche Wohl ist gesorgt! Wir freuen uns auf viele Teilnehmer. Maren Furst

Rindergulasch in Gemeinschaft

Am Mittwoch, 25. März, gibt es in Stapel wieder ein „Essen in Gemeinschaft“. Um 12 Uhr wird im Gemeindehaus an der Meiereistraße Rindergulasch, gestovte Schwarzwurzeln und Salzkartoffeln serviert. Verschiedene Kaltgetränke können gegen Spende erworben werden, und am Ende lockt ein kleines feines Überraschungs-Dessert. Wer mitessen möchte (auch Gäste aus den Nachbardörfern sind willkommen!), muss sich bitte bis Freitag, 20. März, bei Doris Bernhard unter Tel. 04883-723 anmelden. Der Preis für das gute Essen in netter Gesellschaft beträgt 10 Euro.

Petra Spaarschuh

Stühmer Elektrotechnik

- Hausgeräte Kundendienst
- Satelliten- und Antennenanlagen
- Elektroinstallation
- EDV-Netzwerke
- E-Bikes - Verkauf und Reparatur

Ihre Profis in Sachen Elektro!

Schloßstraße 25 · 25876 Schwabstedt
Telefon 0 48 84 / 8 95 · www.stuehmer-elektrotechnik.de



Stark für Ihre Immobilie zwischen Nord- und Ostsee.

Wir begleiten Sie zum Erfolg beim Immobilien-Kauf und -Verkauf in Friedrichstadt und Umgebung.

Nick Luca Hunecke
Großstr. 7-11, 25813 Husum
04841 8998-8893
nick.luca.hunecke@nospa.de

Aus der Region für die Region.

Nord-Ostsee Sparkasse

www.nospa-immobilien.de



In stillem Gedenken

Ganz still und leise, ohne ein Wort, gingst du für immer von uns fort.

Louise Katharine Heimbucher

geb. Heimsohn

* 2. November 1937 † 8. Februar 2026

ist nach kurzer, schwerer Krankheit verstorben.

Wir werden dich vermissen!

Anneliese Schlotfeld sowie alle Angehörigen



Ute Gromoll

geb. Röhe

† 1. Februar 2026

Das uns entgegengebrachte Mitgefühl, die Liebe, Freundschaft und Verbundenheit haben uns in den schweren Wochen viel Trost und Kraft gegeben. Dafür bedanken wir uns von ganzem Herzen.

Im Namen der Familie Manfred und Susann Gromoll

Wittbek, im März 2026

SCHUBERT

BESTATTUNGEN

Würdevoll begleiten

Dorfstraße 46 · 25776 St. Annen · Tel. 04882/5544
www.tischlerei-schubert.eu

Die Woche

IMPRESSUM

Unser Anzeigenblatt
»Die Woche«
erscheint immer mittwochs.
Telefon 0481-850700
E-Mail: diewoche@pingel-druck.de

Herstellung:
Heider Offsetdruckerei
Pingel-Witte
Hamburger Straße 69
25746 Heide

Bestattungsvorsorge - Eine sinnvolle und verantwortungsbewusste Entscheidung.

Wer vorsorgt stellt sicher, dass die eigenen Vorstellungen einer würdevollen Bestattung zuverlässig verwirklicht werden. Des Weiteren werden die Angehörigen entlastet, weil schon zu Lebzeiten die notwendigen finanziellen Voraussetzungen geschaffen werden können.

Sprechen Sie uns an, wir beantworten Ihre Fragen gerne.

Bestattungen Utermark

Trauerbegleitung • Beratung • Vorsorge

Witzworter Straße 6 • Friedrichstadt & Neustraße 16 • Tönning

www.bestattungen-utermark.de

(04881)-9090 • (04861)-5655



Friedrichstadt legt wieder goldene Eier – Osteraktion für kleine Entdecker

(sm) Wenn der Frühling erwacht, die ersten Blumen blühen und sich die historische Altstadt von Friedrichstadt in eine besonders gemütliche Urlaubsatmosphäre hüllt, wird es rund um Ostern wieder spannend: Vom 4. bis einschließlich 8. April lädt der Tourismusverein Friedrichstadt u.U. e.V. zur beliebten Familienaktion „Friedrichstadt legt goldene Eier“ ein.

Während dieser Tage verwandelt sich die idyllische Altstadt in ein kleines Osterparadies für Familien. Überall zwischen Grachten, kleinen Gassen und historischen Häusern werden goldig bemalte Steine – die „goldenen Eier“ – versteckt.

Kleine Entdeckerinnen und Entdecker können sich auf eine fröhliche Suche begeben und dabei die besondere Atmosphäre der Stadt genießen. Wer ein goldenes Ei findet,

darf es anschließend in der Touristinformation (Am Markt 9) gegen eine süße Belohnung eintauschen – dort warten leckere Schokoladeneier auf alle erfolgreichen Finderinnen und Finder.

Ein ganz besonderes Highlight erwartet die kleinen Schatzsucher zusätzlich: An einem der Aktionstage wird das große goldene Ei versteckt. Wer dieses besondere Ei entdeckt und in der Touristinformation abgibt, darf sich über einen prall gefüllten Präsentkorb freuen – eine echte Überraschung für kleine Glückspilze.

Damit die Suche für alle Kinder zu einem schönen Ostererlebnis wird, gibt es auch eine kleine Unterstützung: Sollte einmal kein goldenes Ei gefunden werden, können Eltern in der Touristinformation ein goldenes Ei abholen und es selbst verstecken. So bleibt der Spaß erhalten und jedes Kind kann

sich über eine erfolgreiche Ostereiersuche freuen.

Der Tourismusverein Friedrichstadt u.U. e.V. organisiert diese fröhliche Osteraktion bereits seit vielen Jahren und sorgt damit jedes Frühjahr für leuchtende Kinderaugen, fröhliches Lachen und buntes Treiben in den Gassen der Altstadt. Gerade in der Ferienzeit lädt die Aktion Familien und Urlaubsgäste dazu ein, Friedrichstadt auf spielerische Weise zu entdecken und gemeinsam eine schöne Zeit zu verbringen.

Das Team der Touristinformation freut sich auf viele kleine Schatzsucherinnen und Schatzsucher und wünscht allen Familien eine fröhliche Osterzeit und viel Spaß bei der goldenen Ostereiersuche in Friedrichstadt.



Müllsammelaktion mit große Beteiligung



(sm) Am Samstag hat die alljährliche Müllsammelaktion in Friedrichstadt mit erfreulich großer Beteiligung von 50 Teilnehmern stattgefunden.

Bei schönem Wetter und guter Stimmung haben sich die Teilnehmer, Jugendfeuerwehr und Pfadfinder auf dem Marktplatz eingefunden und wurden von dem Ausschussvorsitzenden, Walter Reimers, begrüßt.

Mit Handschuhen, Mülltüten und Greifzangen ausgestattet und in Gruppen eingeteilt machten sie sich auf den Weg, um zu sammeln.

Bei dem anschließenden Treffen am Feuerwehrgerätehaus wurde die Müllsammelaktion mit einem Dank und bei einem netten Ausklang mit warmer Suppe und Getränk beendet.

Für unsere Sudokufreunde

	3					7	6
				2	3	5	
				6		1	2
						9	5
		6				7	
8	1		6				
4	8			3			
		9	1	7			
1	5					2	



Unsere Öffnungszeiten:
von Mo. bis Sa. 7 bis 20 Uhr

Obst und Gemüse

GUT & GÜNSTIG Salatgurken
aus den Niederlanden
Kl. I Stück **-0.66**

GUT & GÜNSTIG Speisekartoffeln
festkochend, vorwiegend festkochend
oder mehligkochend,
aus Norddeutschland
2,5 kg **1.69**

Engl. Narzissen
9 Stiele Bund **-0.99**

Aus unserer Kühlung

Weihenstephan Butter od. die Streichzarte
250 g **1.29**

Landliebe Joghurt
versch. Sorten 500 g **1.11** + -15 Pfand

Exquisa Frischkäsevariation
versch. Sorten 175-200 g **1.11**

Neue Öffnungszeiten Post + Lotto:
von Mo. bis Sa. 8.30 bis 12.30 Uhr

Astra od. Holsten
Bier, versch. Sorten + 3.66 Pfand
10.99
27 x 0,33 l

Angebote gültig von Do., 19. 3. bis Sa., 21. 3. 2026

Ostersielzug 11
25840 Friedrichstadt
Telefon 04881-1711

Aus unserer Fleischerei

GUTFLEISCH Gemischtes Hackfleisch
vom Schwein und Rind 100 g **-0.99**

GUTFLEISCH Schweinefleisch-Pfanne
von Gyros-Art 100 g **-0.79**

GUTFLEISCH Fleischwurst
mit und ohne Knoblauch 100 g **1.19**

GUTFLEISCH Katenmettwurst od. Knoblauchsalami
100 g **2.19**

CHAROLAISE Roastbeef
100 g **2.79**

WIPASZ Hähnchenschenkel
aus Polen kg **4.99**

GUTFLEISCH Kasseler Lachs
kg **5.99**

GUTFLEISCH Holzfällersteak
aus der Schulter, natur od. gewürzt kg **5.99**

GUTFLEISCH Kluffsteak
aus der Schweineoberschale kg **7.77**

Tiefkühl

Frosta Pfannengerichte
tiefgefroren,
versch. Sorten 400-500 g **2.69**

Coppenrath & Wiese Unsere Goldstücke
tiefgefroren,
versch. Sorten 300-540 g **1.49**

Dr. Oetker Ristorante Pizza, Piccola od. Bistro-Flammkuchen
tiefgefroren,
versch. Sorten 235-410 g **1.99**

Nestle Schöller Eisvariationen
tiefgefroren,
versch. Sorten 288-840 g **2.22**

Aus unserem Sortiment

Mövenpick "Der Himmlische" Bohnenkaffee
gemahlen 500 g **6.99**

Chio Tortillas
versch. Sorten 110 g **1.11**

Ferrero Kinder-Überraschung
Maxi-Ei 100 g **3.99**

EDEKA Herzstücke Wachsbrechbohnen od. ganze Bohnen
versch. Sorten 750 ml **1.59**

Sanella pflanzl. Streichfett
70 % Fett 400 g **1.39**

Felix Katzen-Snack
versch. Sorten 45-60 g **-0.88**

Cosmea Slipeinlagen
versch. Sorten 40-48 g **1.79**

Oldesl. Weizenkorn
32 Vol.-%
0,7 l **5.49**

Flensburger Bier od. Küstenlimo
20 x 0,33 l **12.49**

Coca-Cola Kombikiste
versch. Sorten, 12 x 1 l + 3.33 Pfand
11.69